

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



## Informe quincenal de datos - 29 de junio de 2022

### Actualizaciones de datos poblacionales

A partir de hoy, el Oregon Health Authority (OHA) actualizó las tasas publicadas en los informes sobre el COVID-19 utilizando los datos poblacionales de 2021 del Centro de Investigación Poblacional (Population Research Center) de Portland State University (PSU) y los datos de 2020 de la Encuesta sobre la Comunidad Estadounidense (American Community Survey, ACS) de la Oficina de Censos de los EE. UU. Estos cambios afectan las tasas de casos por sexo, edad, raza, origen étnico y condado en el Informe Quincenal de Datos. Previamente el OHA había estado utilizando los datos poblacionales de 2020 de PSU y los datos de 2019 de la ACS para calcular las tasas de casos.

### Índice

Resumen del COVID-19 del 12 al 25 de junio.....	2
¿Cuál es nuestra situación actual?.....	3
Datos destacados: Casos pediátricos de COVID-19 y vacunación .....	4
Antecedentes .....	6
Datos demográficos .....	6
Geografía.....	6
Sex .....	9
Edad .....	11
Raza .....	16
Origen étnico .....	20
Ajuste por edad .....	22
Personas con discapacidades intelectuales y del desarrollo.....	24
Hospitalizaciones semanales por COVID-19 (HOSCAP).....	25
Código postal .....	25
Limitaciones del informe.....	25
Información adicional y recursos disponibles .....	26

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



## Resumen del COVID-19 del 12 al 25 de junio

- Hubo 20,451 casos informados en las últimas dos semanas; una disminución de 2.8% respecto de los 21,038 casos en el período anterior de dos semanas.
- La positividad de las pruebas fue de 13.6% en las últimas dos semanas; un aumento del 12.3% en el período anterior de dos semanas.
- En las últimas dos semanas, la tasa de casos informados en todo el estado fue de 494 por cada 100,000, y fueron más altas entre los siguientes grupos etarios:
  - 585 casos por cada 100,000 (1,053 casos totales) en personas 80+
  - 574 casos por cada 100,000 (3,224 casos totales) en personas de 20 a 29 años
  - 559 casos por cada 100,000 (3,406 casos totales) en personas de 30 a 39 años
- 2,903 casos (14.2% de todos los casos en las últimas dos semanas; 337 casos por cada 100,000) fueron personas de 17 años o menos.
- 3,988 casos (19.5% de todos los casos en las últimas dos semanas; 493 casos por cada 100,000) fueron personas de 65 años o más.
- To date, Oregon has seen:
  - 805,979 casos
  - 32,173 hospitalizaciones (4% de todos los casos informados)
  - 7,791 muertes (1.0% de todos los casos informados)

**Tabla 1. Casos, hospitalizaciones y muertes recientes en relación con el COVID-19**

Counts	Recuento (15-28 de mayo)	Recuento (29 de mayo-11 de junio)	Recuento (12-25 de junio)
Casos	22,165	21,038	20,451
Hospitalizaciones	497	516	365
Muertes	55	68	24

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



1. Los casos se cuentan usando la fecha en la que fue informado a salud pública. Las hospitalizaciones se cuentan usando la fecha de admisión hospitalaria. Las muertes se cuentan usando la fecha de fallecimiento. Debido a los retrasos en la comprobación de los casos, estos datos están sujetos a cambios.
2. Es posible que aún no se informen las hospitalizaciones y muertes del período más reciente.

## ¿Cuál es nuestra situación actual?

Del domingo 12 al sábado 25 de junio de 2022, los casos totales informados disminuyeron ligeramente; un 2.8% con respecto al período anterior de dos semanas (del domingo 29 de mayo al sábado 11 de junio de 2022). En las últimas seis semanas, las hospitalizaciones y muertes informadas han aumentado ligeramente. Si bien el período de datos más reciente de dos semanas muestra una disminución, esto probablemente se debe al retraso en los informes entre el momento en que una persona es ingresada en un hospital o muere y el momento en que los datos aparecen en el informe. Se supone que los números de casos son una subestimación del número de casos real, dado que muchas personas no se realizan ninguna prueba o utilizan pruebas caseras y no informan los resultados.

El OHA continúa rastreando las hospitalizaciones relacionadas con el COVID-19 todos los días y apoyando a los sistemas hospitalarios de nuestro estado. La buena noticia es que menos personas se enferman gravemente por COVID-19 ahora que durante los aumentos de casos anteriores. Los datos sobre casos, hospitalizaciones y muertes relacionados con el COVID-19 en Oregon se actualizan todos los días en:

<https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19Update/DailyDataUpdate>.

Las tendencias nos indican que las personas siguen enfermándose. En la actualización del 23 de junio de los niveles de transmisión comunitaria de COVID-19 de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (Centers for Disease Control and Prevention, CDC), nueve condados de Oregon estaban en el nivel "alto": Coos, Douglas, Hood River, Jackson, Klamath, Lake, Lane, Sherman y Wasco ([www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/your-health/covid-by-county.html](http://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/your-health/covid-by-county.html)). Dieciocho condados de Oregon: Baker, Benton, Clackamas, Crook, Curry, Deschutes, Gilliam, Jefferson, Josephine, Linn, Marion, Morrow, Multnomah, Polk, Tillamook, Union, Wallowa y Washington estaban en el nivel "medio" de transmisión comunitaria de COVID-19. Todos los demás condados de Oregon estaban en el nivel "bajo" de transmisión comunitaria de COVID-19 en ese momento.

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



Las recomendaciones para residentes de Oregon en función del nivel de transmisión comunitaria de COVID-19 de su condado pueden encontrarse en: [www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/your-health/covid-by-county.html](http://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/your-health/covid-by-county.html).

Puede obtener más información sobre cómo usar los datos del COVID-19 al tomar decisiones personales y realizar evaluaciones de riesgo aquí: <https://covidblog.oregon.gov/how-to-use-regional-covid-19-data-to-make-decisions-about-day-to-day-life>.

## Noticias sobre las vacunas contra el COVID-19

La Administración de Alimentos y Medicamentos (Food and Drug Administration, FDA) de los EE. UU. recientemente extendió la autorización para el uso de las vacunas contra el COVID-19 de Pfizer-BioNTech y Moderna:

- La vacuna de Pfizer-BioNTech estaba autorizada para su uso como una serie de 3 dosis en niños de 6 meses a 4 años de edad.
- La vacuna de Moderna estaba autorizada para su uso como una serie de 2 dosis en niños de 6 meses a 17 años de edad.

Las vacunas de Pfizer y Moderna ahora están disponibles en Oregon para estos grupos etarios. Para obtener más información sobre la elegibilidad para la vacuna, visite: <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/recommendations/specific-groups.html>.

Para obtener información adicional de ayuda para usted o su familia, consulte "Información adicional y recursos disponibles" al final de este informe.

## Datos destacados: Casos pediátricos de COVID-19 y vacunación

Al 29 de junio de 2022, ha habido un total de 141,606 casos de COVID-19 informados con inicio de enfermedad hasta el 25 de junio de 2022 en la población pediátrica (personas menores de 18 años de edad) en Oregon. Los casos pediátricos constituyen el 17.5% de los 809,338 casos totales informados en Oregon, y la población pediátrica constituye el 20.2% de la población total. De todos los casos pediátricos de COVID-19, se sabe que el 0.6% (874) ha estado hospitalizado en comparación con el 4.0% de todos los casos informados. Se han informado 9 muertes pediátricas con COVID-19.

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



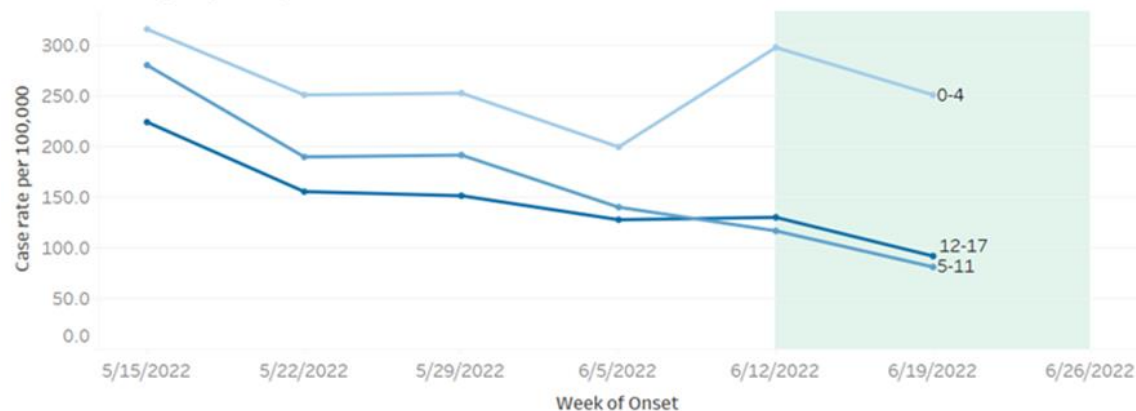
Entre el 12 y el 25 de junio de 2022, hubo 2,553 casos de personas pediátricas, lo que constituye un 12.8% de todos los casos en ese período. De los casos pediátricos informados en ese período, 18 (0.7%) han estado hospitalizados y ninguno murió.

El Panel de Informe Pediátrico de COVID-19 en Oregon, que se actualiza todos los miércoles, brinda información adicional sobre casos pediátricos por raza, origen étnico, grupo etario, gravedad y condado:

<https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19PediatricReport/Demographics>.

## Recent pediatric COVID-19 case rates have been highest among people age 0 to 4 years

The chart below shows the rate of pediatric cases per 100,000 by week of onset and age group, in years. Illnesses that began in the last two weeks may not yet be reported.



Si bien el COVID-19 con frecuencia es más leve en los niños que en los adultos, algunos niños se enferman gravemente y son hospitalizados. La vacunación ofrece la mejor y más segura protección para los niños contra las enfermedades graves. Al 17 de junio de 2022, ambas vacunas estaban autorizadas para el uso en niños a partir de los 6 meses de edad. Para obtener más información sobre la elegibilidad para la vacuna, visite: <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/recommendations/specific-groups.html>.

Padres, tutores y personas menores de 18 años pueden obtener más información sobre la vacunación aquí: <https://govstatus.egov.com/or-oha-covid-19-vaccine-parents-guardians>.

Se puede encontrar información adicional sobre vacunas contra el COVID-19 para niños menores de 5 años en esta entrada de blog reciente: <https://covidblog.oregon.gov/fda-panel-recommends-covid-19-vaccines-for-children-under-age-5/>.

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



## Informe quincenal de datos

### Antecedentes

El informe quincenal del COVID-19 incluye datos de las dos semanas más recientes y se publicará cada dos semanas. Tenga en cuenta que los datos informados aquí se están actualizando continuamente. Para obtener información actualizada todos los días, visite el sitio web sobre COVID-19 del OHA: <https://govstatus.egov.com/OR-OHA-COVID-19>.

### Datos demográficos

Las siguientes tablas y figuras muestran las características demográficas de todos los casos informados de COVID-19 en los últimos 6 meses. Las tablas muestran recuentos de casos, tasas de casos e indicadores de gravedad por sexo, edad, raza y origen étnico. Las figuras muestran los casos en el tiempo, por semana de inicio, sexo, edad, raza y origen étnico.

### Geografía

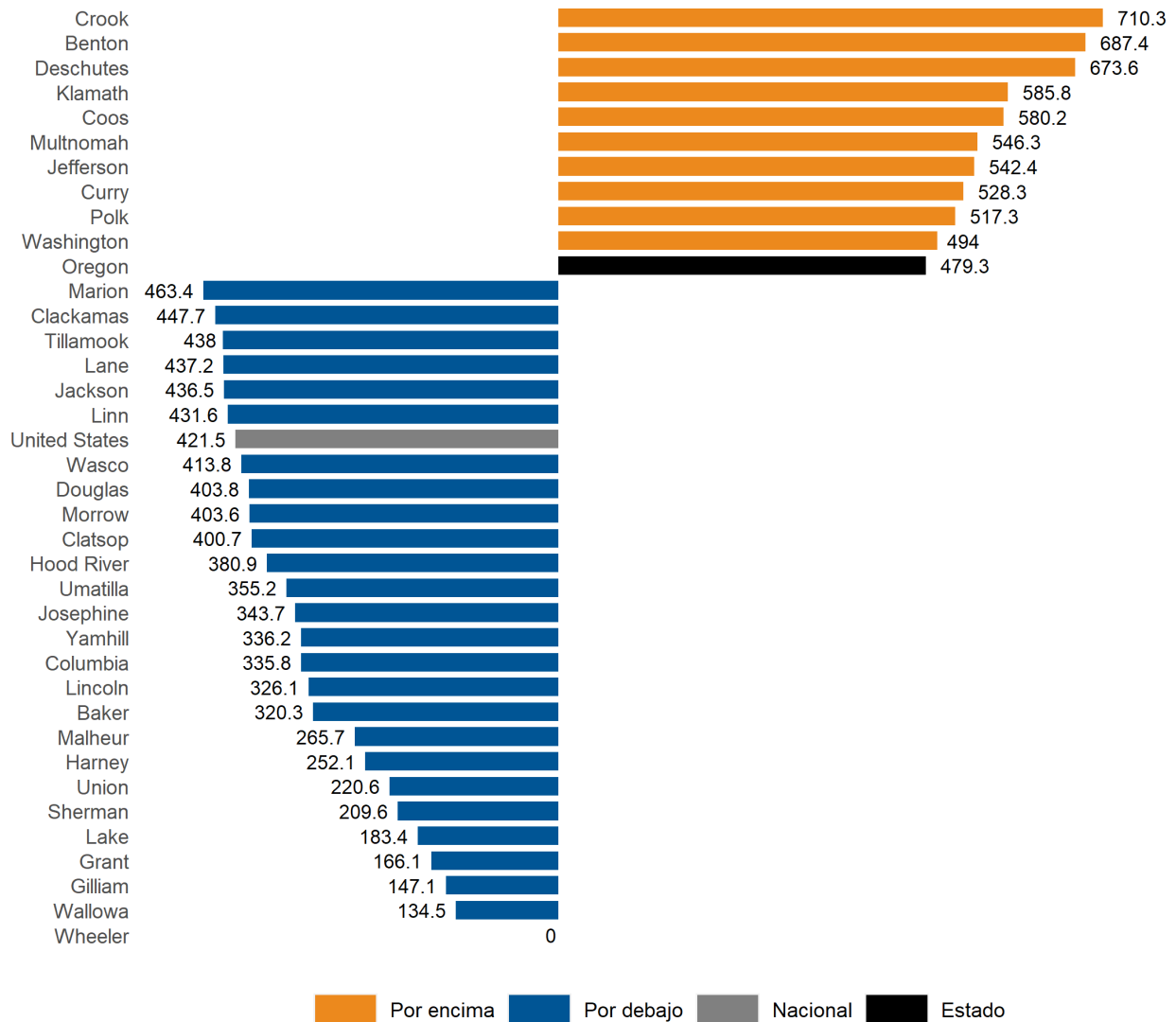
Las siguientes figuras muestran las tasas de casos por condado del 12 de junio al 25 de junio de 2022. Los casos se cuentan de acuerdo con la fecha en la que el caso se dio a conocer a salud pública. La Figura 1 muestra las tasas de casos por condado, en comparación con la tasa de casos de todo Oregon y los Estados Unidos. La Figura 2 usa un mapa para representar los datos de las tasas de casos a nivel de condado.

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



**Figura 1. Tasas de casos por cada 100,000 residentes por condado en comparación con los estados y los EE. UU., 12 de junio - 25 de junio de 2022**



1. Los condados que tuvieron tasas de casos por encima de la tasa de casos para el estado se muestran en naranja. Los condados que tuvieron tasas de casos por debajo de la tasa de casos para el estado se muestran en azul.
2. Los condados que tuvieron cantidad cero de casos en el período de tiempo aparecen en la lista, pero no hay barra que lo muestre.

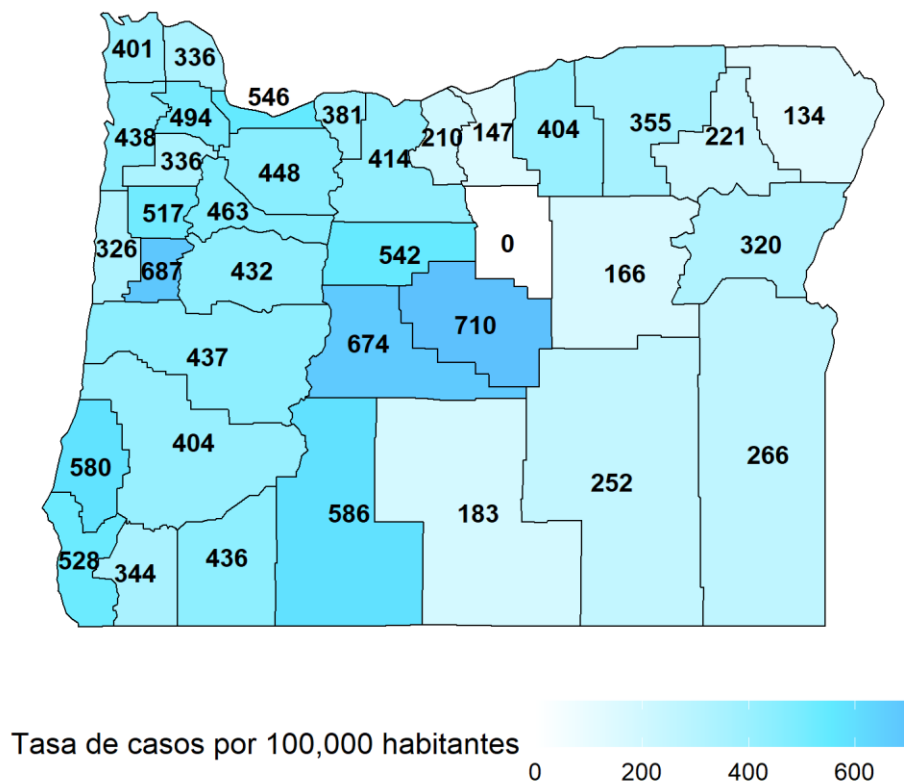
# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



3. Las tasas de los Estados Unidos se calculan usando datos del Rastreador de datos del COVID-19 de los CDC. Puede encontrar estos datos en [https://covid.cdc.gov/covid-data-tracker/#trends\\_dailycases](https://covid.cdc.gov/covid-data-tracker/#trends_dailycases).
4. Puede encontrar datos adicionales en <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/Oregon-COVID-19TestingandOutcomesbyCounty/OregonsCOVID-19TestingandOutcomesbyCounty>.

**Figura 2. Mapa de la tasa de casos por cada 100,000 residentes por condado, 12 de junio - 25 de junio de 2022**





# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



## Sex

**Tabla 2a. Gravedad y tasas de COVID-19 por sexo, 12 de junio - 25 de junio de 2022<sup>1</sup>**

Sexo	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes
Femenino	10,989	53.7	510.7	190	1.7	9
Masculino	8,439	41.3	399.0	172	2.0	15
No binario	19	0.1		0	0.0	0
No disponible	1,004	4.9		3	0.3	0
Total	20,451	100.0	479.3	365	1.8	24

**Tabla 2b. Gravedad y tasas de COVID-19 por sexo en los últimos 6 meses**

Sexo	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes	Fatalidad de casos
Femenino	204,595	52.2	9,509.2	4,097	2.0	755	0.4
Masculino	169,470	43.3	8,012.5	4,178	2.5	1,041	0.6
No binario	121	0.0		0	0.0	0	
No disponible	17,629	4.5		56	0.3	29	0.2
Total	391,815	100.0	9,183.3	8,331	2.1	1,825	0.5

1. Las tasas se calculan mediante el uso de las estimaciones poblacionales del Informe poblacional anual de 2021 del Colegio de Planificación Urbana y Asuntos Públicos (College of Urban & Public Affairs) de Portland State University y los datos demográficos y de vivienda de 2020 de la Encuesta sobre la

# Informe quincenal de COVID-19

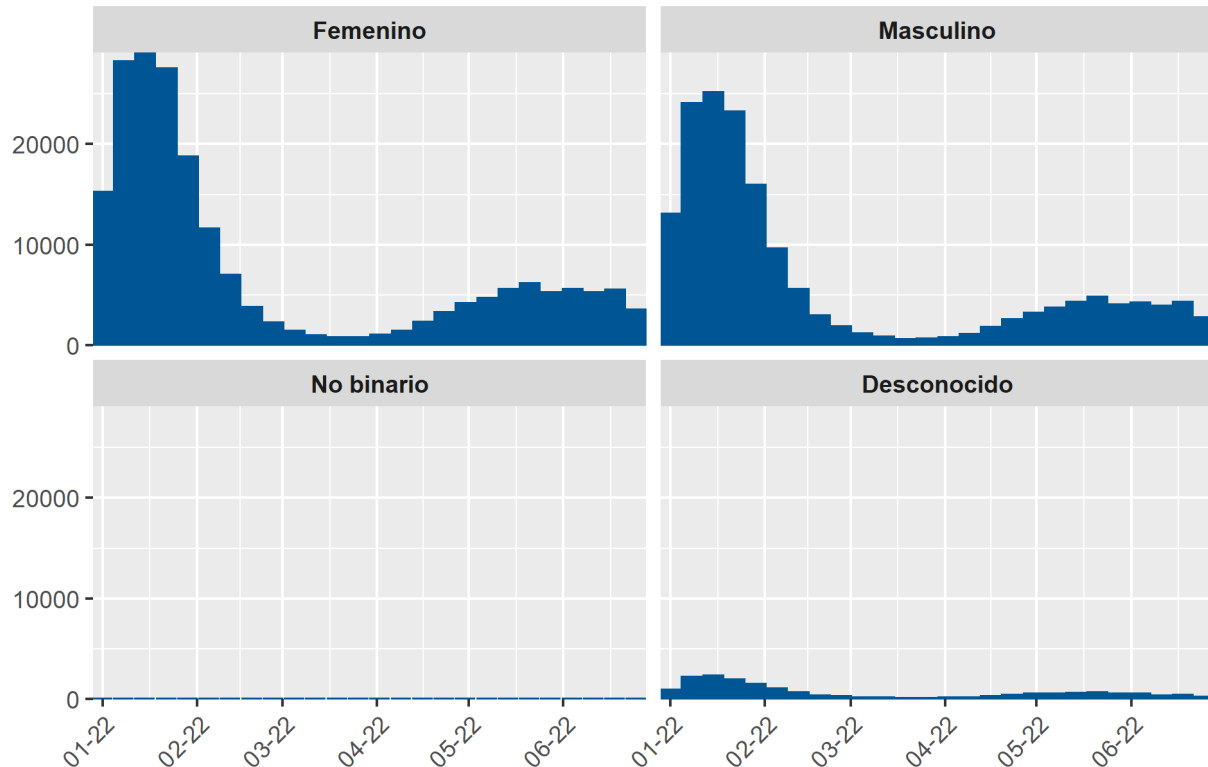
Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



Comunidad Estadounidense (American Community Survey, ACS) de la Oficina de Censos de los EE. UU.

2. Puede encontrar datos adicionales en <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

**Figura 3. Casos de COVID-19 (recuentos) en los últimos 6 meses por sexo y semana de inicio**



En este gráfico de barras con paneles, se muestran los recuentos de casos de COVID-19 por sexo en los últimos seis meses. Cada panel corresponde a un sexo diferente. Los picos y descensos en los recuentos de casos entre sexos generalmente se alinean durante los últimos seis meses. Puede encontrar más información detallada sobre el recuento de casos y las tasas por sexo en:

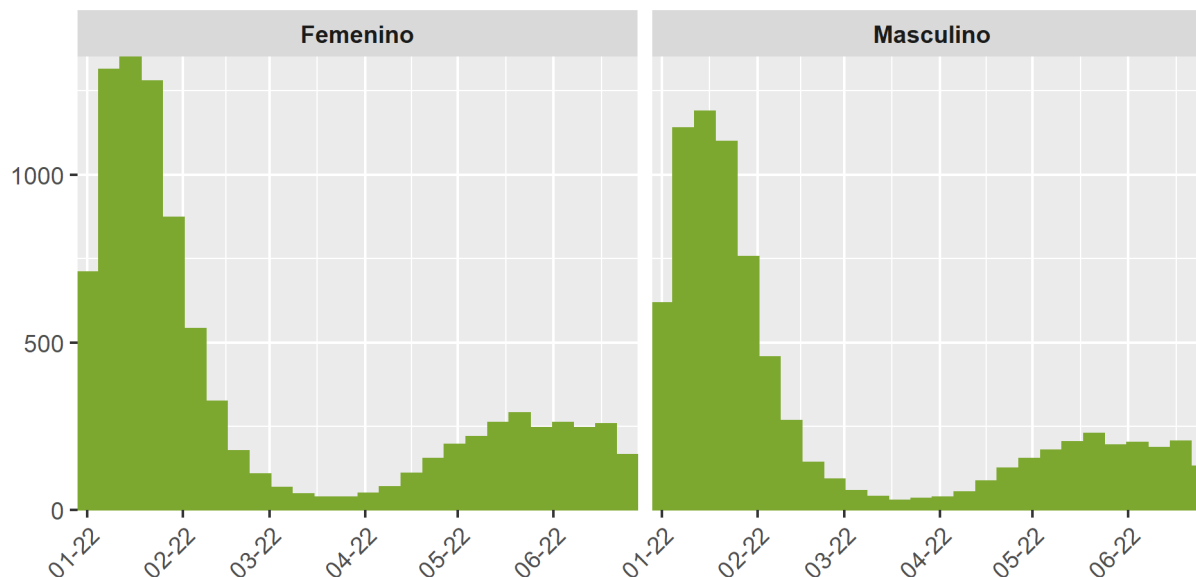
<https://public.tableau.com/app/profile/Oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



**Figura 4. Casos de COVID-19 (tasa de casos por cada 100,000) en los últimos 6 meses por sexo y semana de inicio**



En este gráfico de barras con paneles, se muestran las tasas de casos de COVID-19 por cada 100,000 por sexo en los últimos seis meses. Cada panel corresponde a un sexo diferente. Los picos y descensos en las tasas de casos entre sexos generalmente se alinean durante los últimos seis meses. Puede encontrar más información detallada sobre el recuento de casos y las tasas por sexo en:

<https://public.tableau.com/app/profile/Oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

## Edad

**Tabla 3a. Gravedad y tasas de COVID-19 por edad, 12 de junio - 25 de junio de 2022**

Grupo etario	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes
0-9	1,791	8.8	384.3	11	0.6	0

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



Grupo etario	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes
10-19	1,577	7.7	320.3	7	0.4	0
20-29	3,224	15.8	573.5	30	0.9	0
30-39	3,406	16.7	559.2	25	0.7	0
40-49	2,814	13.8	514.6	19	0.7	1
50-59	2,414	11.8	469.7	41	1.7	2
60-69	2,260	11.1	429.9	75	3.3	1
70-79	1,818	8.9	490.9	73	4.0	8
80+	1,053	5.1	584.6	84	8.0	12
No disponible	94	0.5		0	0.0	0
Total	20,451	100.0	479.3	365	1.8	24

**Tabla 3b. Gravedad y tasas de COVID-19 por edad en los últimos 6 meses**

Grupo etario	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes	Fatalidad de casos
0-9	38,771	9.9	8,318.3	210	0.5	3	0.0
10-19	51,151	13.1	10,389.7	167	0.3	2	0.0
20-29	70,320	17.9	12,508.9	582	0.8	6	0.0
30-39	67,401	17.2	11,065.9	672	1.0	27	0.0
40-49	55,054	14.1	10,067.1	621	1.1	62	0.1
50-59	43,346	11.1	8,434.4	948	2.2	153	0.4
60-69	31,911	8.1	6,070.2	1,555	4.9	314	1.0

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



Grupo etario	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes	Fatalidad de casos
70-79	20,416	5.2	5,512.9	1,770	8.7	483	2.4
80+	12,190	3.1	6,767.6	1,804	14.8	775	6.4
No disponible	1,255	0.3		2	0.2	0	
Total	391,815	100.0	9,183.3	8,331	2.1	1,825	0.5

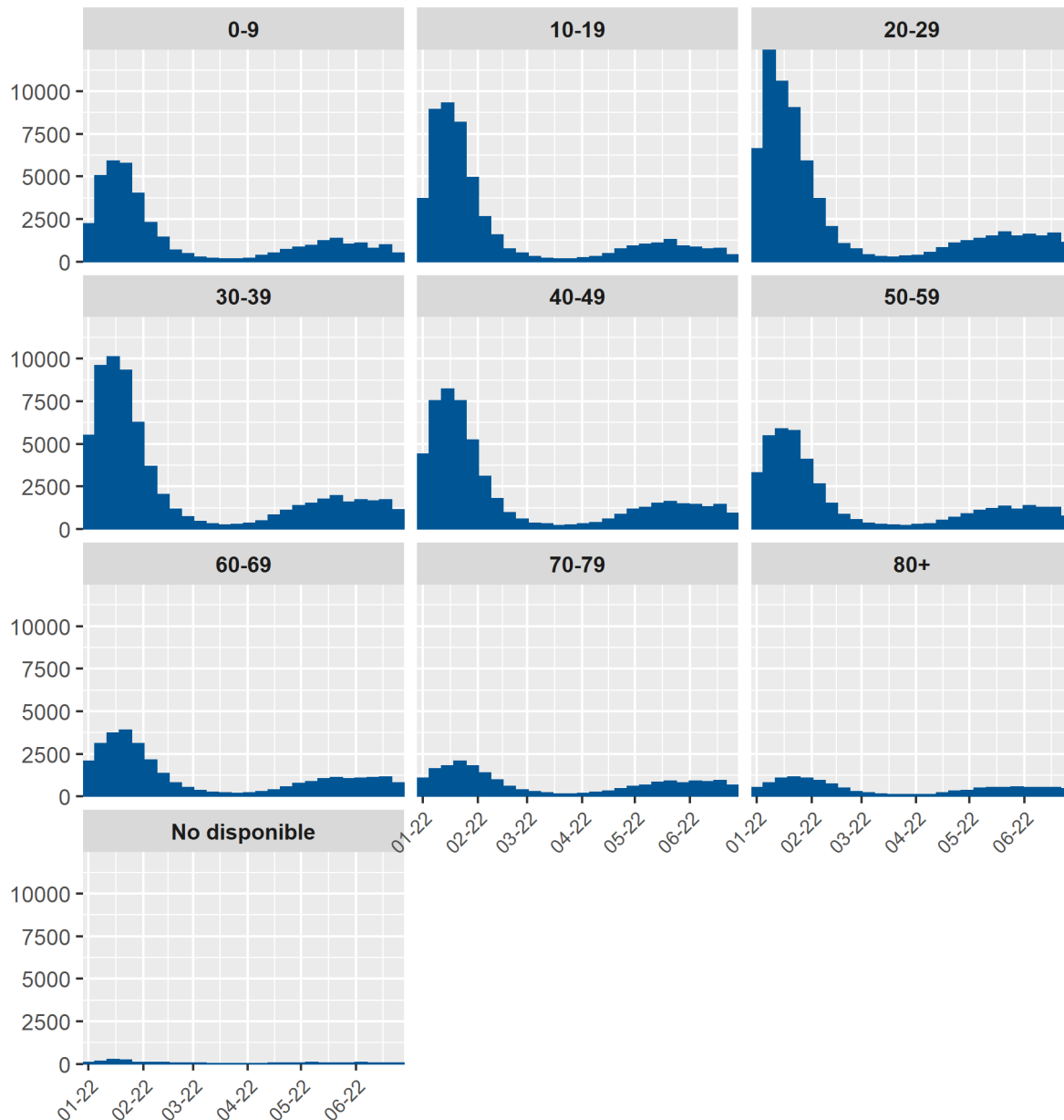
1. Las tasas se calculan mediante el uso de las estimaciones poblacionales del Informe poblacional anual de 2021 del Colegio de Planificación Urbana y Asuntos Públicos (College of Urban & Public Affairs) de Portland State University y los datos demográficos y de vivienda de 2020 de la Encuesta sobre la Comunidad Estadounidense (American Community Survey, ACS) de la Oficina de Censos de los EE. UU.
2. Puede encontrar datos adicionales en <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/Oregon-COVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp;> and [https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/Oregon-COVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/SeverityTrends.](https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/Oregon-COVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/SeverityTrends)

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



**Figura 5. Casos de COVID-19 (recuentos) en los últimos 6 meses por edad y semana de inicio**



En este gráfico de barras con paneles, se muestran los recuentos de casos de COVID-19 por edad en los últimos seis meses. Cada panel corresponde a un grupo de edad diferente. Los picos y descensos en los recuentos de casos entre edades generalmente

# Informe quincenal de COVID-19

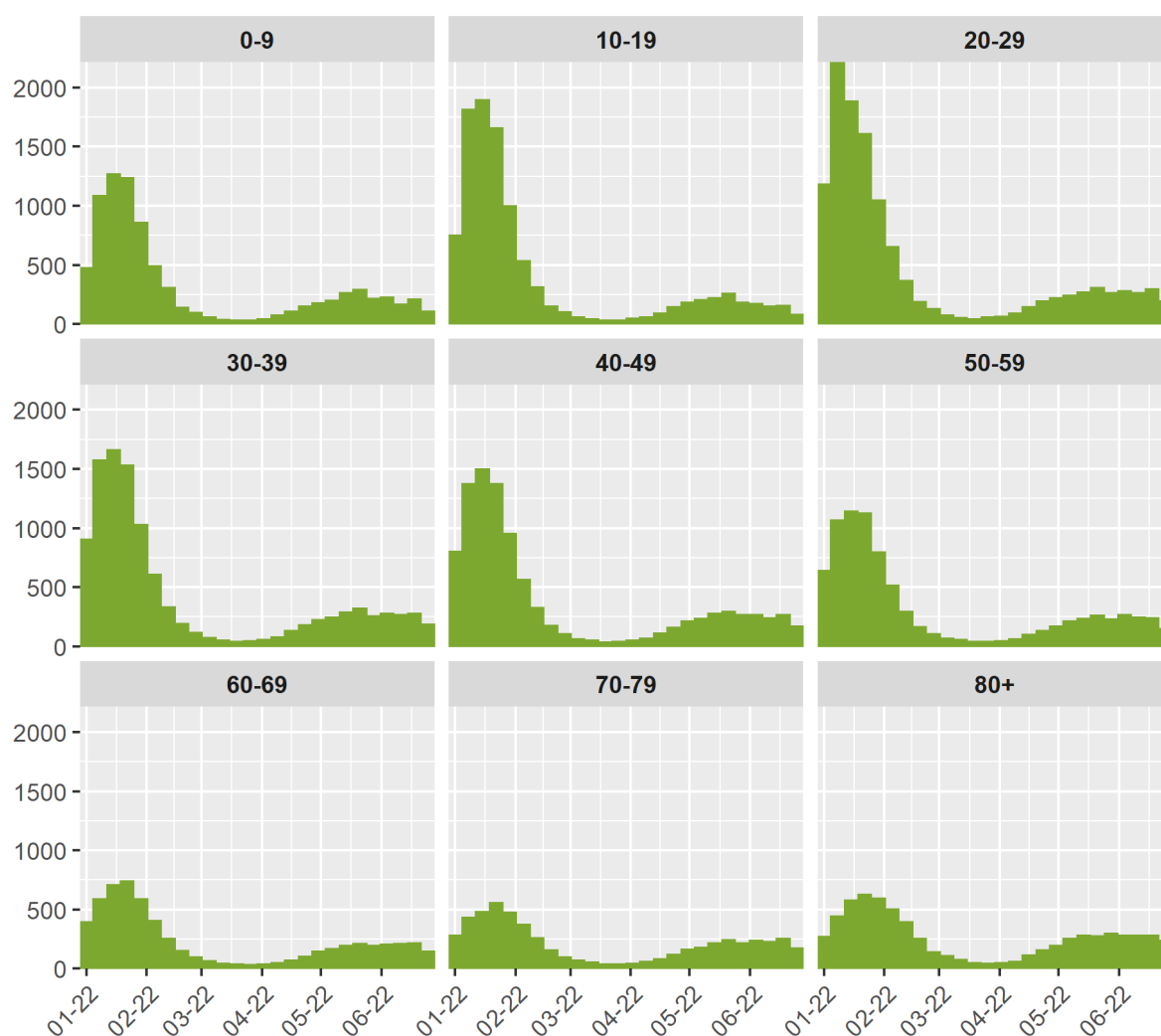
Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



se alinean durante los últimos seis meses. Puede encontrar información más detallada sobre el recuento de casos y las tasas por edad en:

<https://public.tableau.com/app/profile/Oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

**Figura 6. Casos de COVID-19 (tasa de casos por cada 100,000) en los últimos 6 meses por edad y semana de inicio**



En este gráfico de barras con paneles, se muestran las tasas de casos de COVID-19 por cada 100,000 por edad en los últimos seis meses. Cada panel corresponde a un grupo de edad diferente. Los picos y descensos en las tasas de casos entre edades

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



generalmente se alinean durante los últimos seis meses. Las personas de 20 a 29 años tuvieron, en general, las tasas de casos más altas mientras que aquellas de 70 a 79 años tuvieron las tasas de casos más bajas. Puede encontrar información más detallada sobre el recuento de casos y las tasas por edad en:

<https://public.tableau.com/app/profile/Oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

## Raza

**Tabla 4a. Gravedad y tasas de COVID-19 por raza, 12 de junio - 25 de junio de 2022**

Raza	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes
> 1 raza	285	1.4	108.1	0	0.0	0
Indio americano/ Nativo de Alaska	209	1.0	447.8	4	1.9	0
Asiática	910	4.4	474.3	7	0.8	0
Negra	445	2.2	550.6	15	3.4	0
No disponible	6,306	30.8		33	0.5	5
Otra	1,351	6.6		27	2.0	1
Isla del Pacífico	22	0.1	130.9	1	4.5	0
Blanca	10,923	53.4	310.0	278	2.5	18
Total	20,451	100.0	479.3	365	1.8	24



# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



**Tabla 4b. Gravedad y tasas de COVID-19 por raza en los últimos 6 meses**

Raza	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes	Fatalidad de casos
> 1 raza	5,754	1.5	2,183.3	47	0.8	3	0.1
Indio americano/ Nativo de Alaska	4,788	1.2	10,259.2	124	2.6	24	0.5
Asiática	13,356	3.4	6,961.3	202	1.5	28	0.2
Negra	8,327	2.1	10,302.2	274	3.3	25	0.3
No disponible	137,508	35.1		955	0.7	464	0.3
Otra	35,194	9.0		668	1.9	93	0.3
Isla del Pacífico	436	0.1	2,595.2	22	5.0	3	0.7
Blanca	186,452	47.6	5,291.5	6,039	3.2	1,185	0.6
Total	391,815	100.0	9,183.3	8,331	2.1	1,825	0.5

1. Se les pide a las personas que informen su raza, origen étnico, afiliación tribal, país de origen o ascendencia.
2. Las tasas se calculan mediante el uso de las estimaciones poblacionales del Informe poblacional anual de 2021 del Colegio de Planificación Urbana y Asuntos Públicos (College of Urban & Public Affairs) de Portland State University y los datos demográficos y de vivienda de 2020 de la Encuesta sobre la Comunidad Estadounidense (American Community Survey, ACS) de la Oficina de Censos de los EE. UU.
3. Las personas con información racial no disponible no fueron incluidas en estas estimaciones. La cantidad de personas con datos raciales no disponibles se encuentra en las Tablas 4a y 4b.
4. 17,803 (50.6%) de las 35,194 personas que se identifican como de raza "Otra" también se identifican a sí mismas como hispanas o latinas.

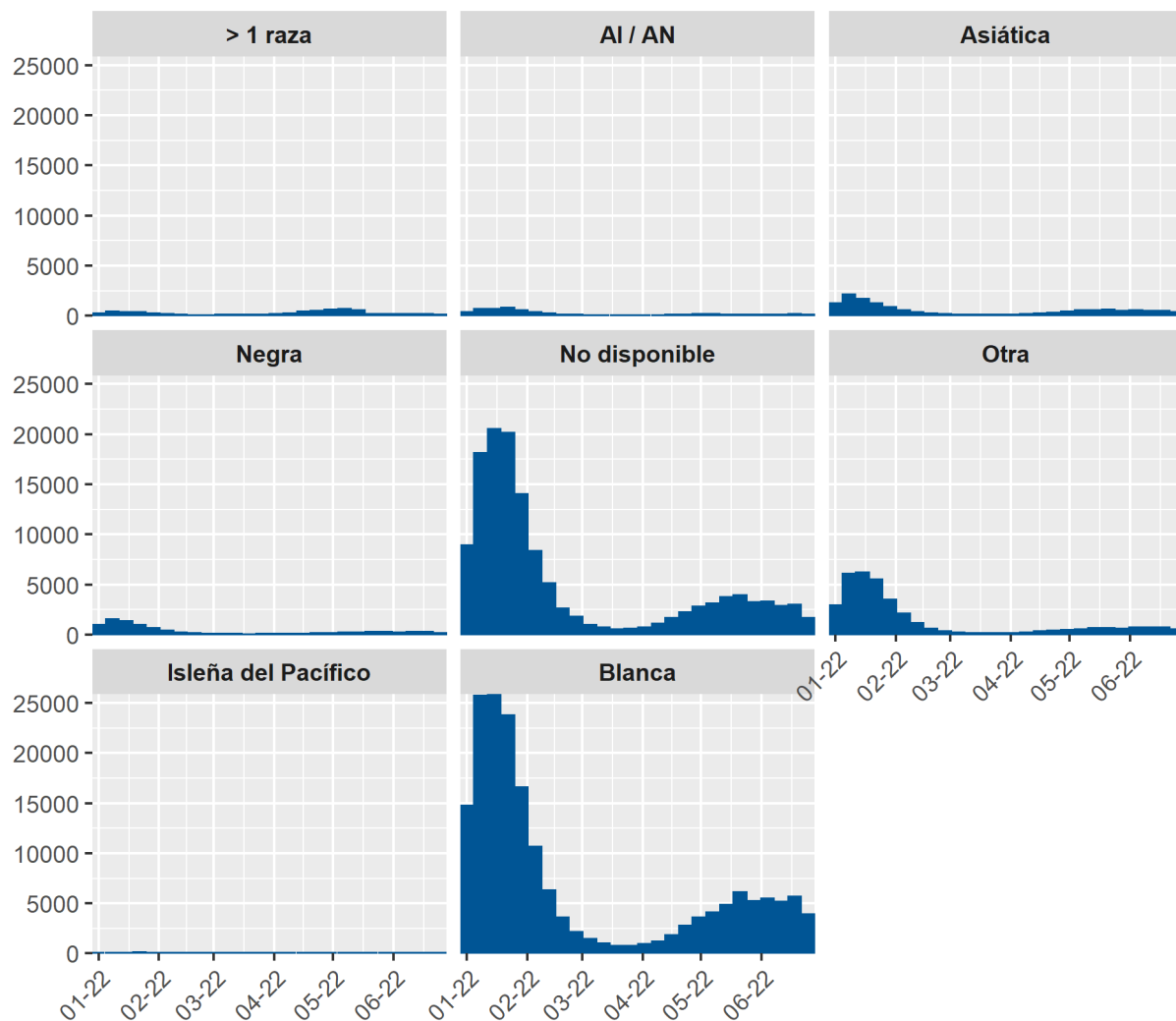
# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



5. Puede encontrar datos adicionales en <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/Oregon-COVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>; y <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/Oregon-COVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/SeverityTrends>.

**Figura 7. Casos de COVID-19 (recuentos) en los últimos 6 meses por raza y semana de inicio**



# Informe quincenal de COVID-19

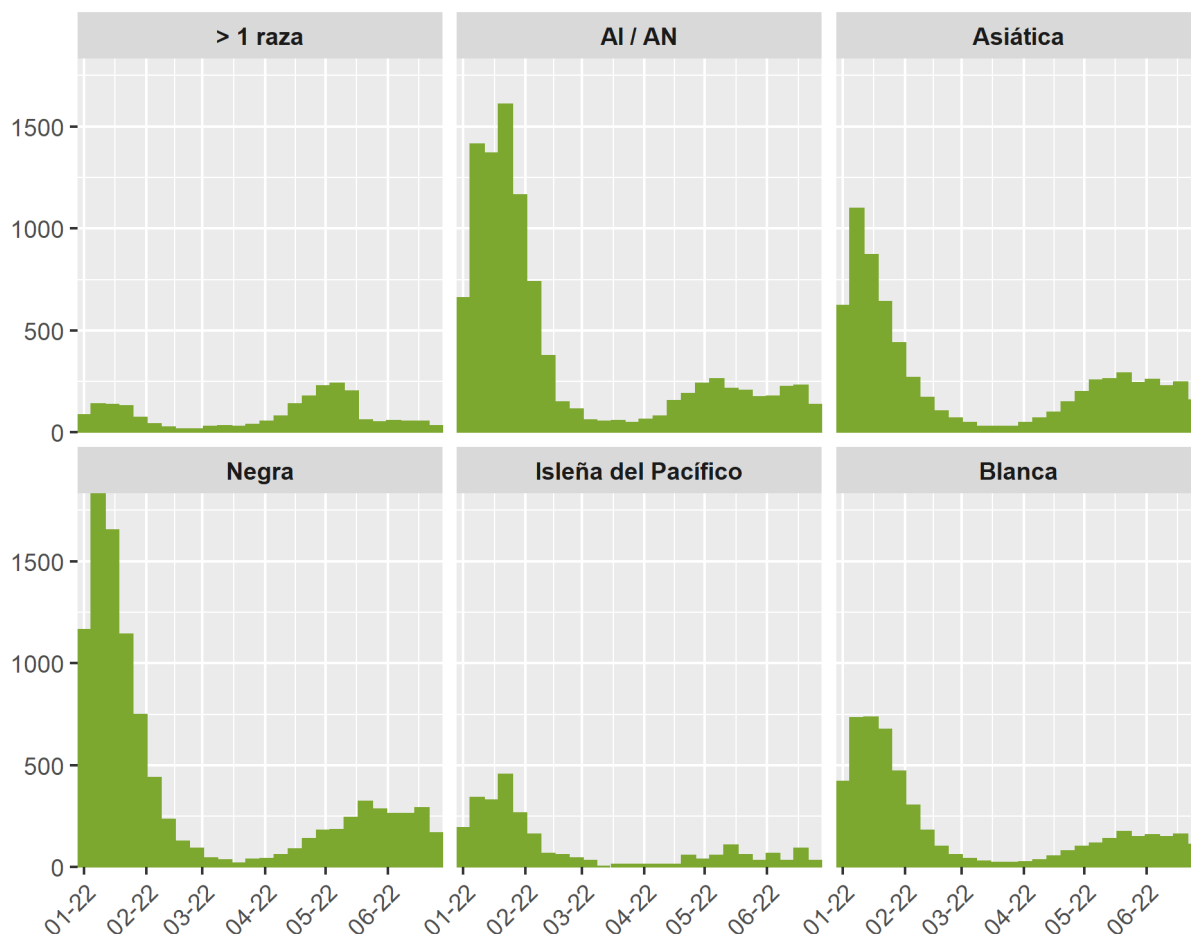
Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



En este gráfico de barras con paneles, se muestran los recuentos de casos de COVID-19 por raza en los últimos seis meses. Cada panel corresponde a una raza diferente. Los picos y descensos en los recuentos de casos entre razas generalmente se alinean durante los últimos seis meses. Puede encontrar más información detallada sobre el recuento de casos y las tasas por raza en:

<https://public.tableau.com/app/profile/Oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

**Figura 8. Casos de COVID-19 (tasa de casos por cada 100,000) en los últimos 6 meses por raza y semana de inicio**



En este gráfico de barras con paneles, se muestran las tasas de casos de COVID-19 por cada 100,000 por raza en los últimos seis meses. Cada panel corresponde a una raza diferente. Los picos y descensos en las tasas de casos generalmente se alinean

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



entre razas en los últimos seis meses, con casos que tienden a ser más altos en indios americanos o nativos de Alaska y en negros, africanos y afroamericanos. Las tasas de casos tienden a ser más bajas entre isleños del Pacífico, blancos y personas multirraciales. Puede encontrar más información detallada sobre el recuento de casos y las tasas por raza en:

<https://public.tableau.com/app/profile/Oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

## Origen étnico

**Tabla 5a. Gravedad y tasas de COVID-19 por origen étnico, 12 de junio - 25 de junio de 2022**

Origen étnico	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes
Hispano	1,508	7.4	267.3	20	1.3	0
No hispano	10,718	52.4	289.5	285	2.7	18
Desconocido	8,225	40.2		60	0.7	6
Total	20,451	100.0	479.3	365	1.8	24

**Tabla 5b. Gravedad y tasas de COVID-19 por origen étnico en los últimos 6 meses**

Origen étnico	Casos	% de casos totales	Casos por cada 100,000	Hospitalizados	% de hospitalizados	Muertes	Fatalidad de casos
Hispano	36,695	9.4	6,503.7	589	1.6	60	0.2
No hispano	188,223	48.0	5,083.8	5,972	3.2	1,160	0.6
Desconocido	166,897	42.6		1,770	1.1	605	0.4
Total	391,815	100.0	9,183.3	8,331	2.1	1,825	0.5

1. Las tasas se calculan mediante el uso de las estimaciones poblacionales del Informe poblacional anual de 2021 del Colegio de Planificación Urbana y Asuntos Públicos (College of Urban & Public Affairs) de Portland State University

# Informe quincenal de COVID-19

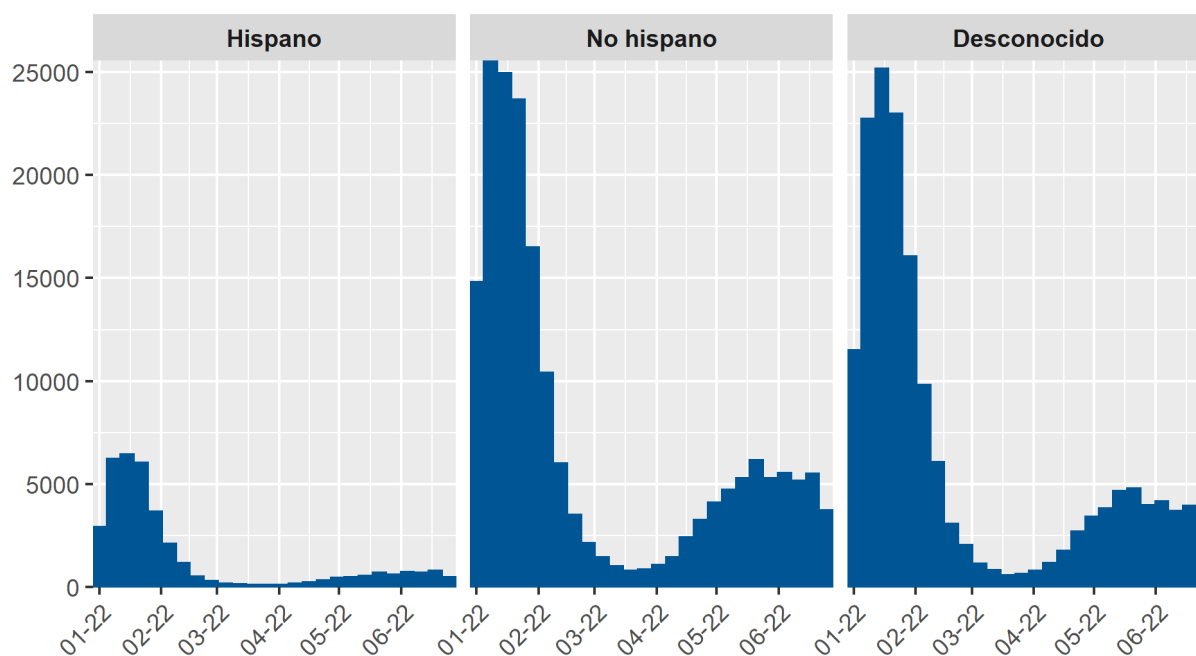
Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



y los datos demográficos y de vivienda de 2020 de la Encuesta sobre la Comunidad Estadounidense (American Community Survey, ACS) de la Oficina de Censos de los EE. UU.

2. Puede encontrar datos adicionales en <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>; and <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/SeverityTrends>.

**Figura 9. Casos de COVID-19 (recuentos) en los últimos 6 meses por origen étnico y semana de inicio**



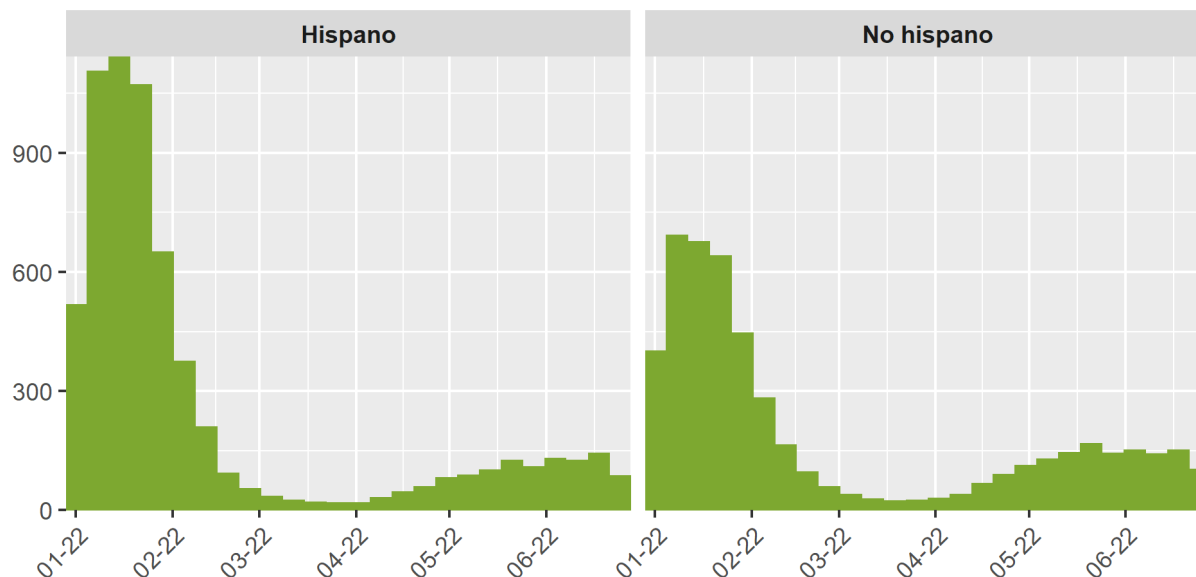
En este gráfico de barras con paneles, se muestran los recuentos de casos de COVID-19 por origen étnico en los últimos seis meses. Cada panel corresponde a un origen étnico diferente. Los picos y descensos en los recuentos de casos entre orígenes étnicos generalmente se alinean durante los últimos seis meses. Puede encontrar más información detallada sobre el recuento de casos y las tasas por origen étnico en: <https://public.tableau.com/app/profile/Oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



**Figura 10. Casos de COVID-19 (tasas de casos por cada 100,000) en los últimos 6 meses por origen étnico y semana de inicio**



En este gráfico de barras con paneles, se muestran las tasas de casos de COVID-19 por cada 100,000 personas por origen étnico en los últimos seis meses. Cada panel corresponde a un origen étnico diferente. Las tasas de casos fueron más altas en hispanos o latinos que en no hispanos o no latinos durante el aumento de Ómicron, aunque las tasas de casos generalmente se alinean entre orígenes étnicos en otros puntos temporales. Puede encontrar más información detallada sobre el recuento de casos y las tasas por origen étnico en:

<https://public.tableau.com/app/profile/Oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DemographicDataHosp>.

## Ajuste por edad

Las Tablas 6 y 7 muestran la proporción de tasas según la edad de COVID-19 para casos, hospitalizaciones y muertes por raza y origen étnico. Cada tabla compara las tasas de los casos, hospitalizaciones y muertes entre cada grupo y un grupo de referencia y muestra resultados de las diferencias de distribución en la población de cada grupo.

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



**Tabla 6. Proporción de tasas según la edad para casos, hospitalizaciones y muertes**

Proporciones de tasas según la edad de casos, hospitalizaciones y muertes comparada a personas blancas.

Raza	Casos	Hospitalizaciones	Muertes
> 1 raza	0.6	0.6	0.8
Indio americano/Nativo de Alaska	2.0	2.6	2.7
Asiática	1.0	0.9	0.8
Negra	1.8	2.9	2.1
Islaña del Pacífico	1.4	3.9	3.9
Blanca	1.0	1.0	1.0

1. Se les pide a las personas que informen su raza, origen étnico, afiliación tribal, país de origen o ascendencia.
2. Oficina de Censos de los EE. UU.; estimaciones a 5 años de la Encuesta sobre la Comunidad Estadounidense (American Community Survey) 2020.
3. Las personas con información racial no disponible no fueron incluidas en estas estimaciones. La cantidad de personas con datos raciales no disponibles se encuentra en las Tablas 4a y 4b.
4. Puede encontrar datos adicionales en <https://www.oregon.gov/oha/covid19/Documents/DataReports/Age-Adjusted-Report-02-17-2022.pdf>.

**Tabla 7. Proporción de tasas según la edad para casos, hospitalizaciones y muertes por origen étnico**

Proporciones de tasas según la edad para casos, hospitalizaciones y muertes comparadas con no hispanos

Origen étnico	Casos	Hospitalizaciones	Muertes
Hispano	1.5	2.1	1.8

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



Origen étnico	Casos	Hospitalizaciones	Muertes
No hispano	1.0	1.0	1.0

1. Se les pide a las personas que informen su raza, origen étnico, afiliación tribal, país de origen o ascendencia.
2. Oficina de Censos de los EE. UU.; estimaciones a 5 años de la Encuesta sobre la Comunidad Estadounidense (American Community Survey) 2020.
3. Las personas con información étnica no disponible no fueron incluidas en estas estimaciones. La cantidad de personas con datos étnicos no disponibles se puede encontrar en las Tablas 5a y 5b.
4. Puede encontrar datos adicionales en <https://www.oregon.gov/oha/covid19/Documents/DataReports/Age-Adjusted-Report-02-17-2022.pdf>.

## Personas con discapacidades intelectuales y del desarrollo

A partir del 6 de junio de 2022, el OHA está al tanto de 4,655 personas con discapacidades del desarrollo o intelectuales que han tenido COVID-19 hasta la fecha. Esto incluye a las personas que viven en entornos de congregación y en viviendas familiares o individuales. Hasta la fecha, hay 62 muertes entre personas con discapacidades del desarrollo o intelectuales. Este número se obtiene de realizar una comparación entre la lista de clientes de la Oficina de Servicios de Discapacidades del Desarrollo (Office of Developmental Disabilities Services, ODDS) del Departamento de Servicios Humanos de Oregon y la base de datos de casos de COVID-19 de Oregon. El OHA actualizará este número trimestralmente.

Puede encontrar información adicional sobre el programa de la Oficina de Servicios de Discapacidades del Desarrollo (Office of Developmental Disabilities Services, ODDS) y sobre el COVID-19 aquí: <https://www.Oregon.gov/dhs/SENIORS-DISABILITIES/DD/ODDS%20Resource%20Library/ODDS-Residential-COVID-19-Report.pdf>.

Los datos de la ODDS se basan en autoinformes de proveedores y entidades de administración de casos y, por lo tanto, pueden diferir de los datos de pruebas recibidos del OHA.



# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



## Hospitalizaciones semanales por COVID-19 (HOSCAP)

El OHA publica datos sobre el número de hospitalizaciones por COVID-19 por hospital en la semana anterior; los datos son de HOSCAP. Puede encontrar en línea mapas y tablas con el promedio de 7 días de hospitalizaciones por región y hospital en:

<https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19HospitalCapacity/HospitalizationbyFacility>.

Puede encontrar en línea información sobre la capacidad hospitalaria de Oregon por región en:

<https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19HospitalCapacity/BedAvailabilitybyRegion>.

## Código postal

El OHA publica datos sobre casos según el código postal que están disponibles en línea en:

<https://public.tableau.com/profile/oregon.health.authority.covid.19#!/vizhome/OregonCOVID-19CasesbyZIPCode/OregonsCOVID-19CasesbyZipCode>.

Tabla de resumen de todos los códigos postales disponible aquí:

<https://public.tableau.com/profile/oregon.health.authority.covid.19#!/vizhome/OregonCOVID-19CasesbyZIPCode-SummaryTable/CasesbyZIPCodeSummaryTable>.

## Limitaciones del informe

Estos datos representan una visión global de los casos de COVID-19 informados e incluyen datos sobre casos con investigaciones pendientes. Los datos que se muestran en este informe provienen del sistema electrónico de vigilancia de enfermedades notificables de Oregon. No se han entrevistado a todos los casos informados. En enero de 2022, la investigación de casos y las operaciones de rastreo de contactos de salud pública se cambiaron para priorizar la respuesta a los brotes epidémicos en entornos de altas consecuencias, como entornos de atención médica, de atención colectiva (por ejemplo, residencias de ancianos), entornos penitenciarios y entornos relacionados con nuestra cadena de suministro de alimentos. Salud pública ya no llama a todos los casos para intentar entrevistarlos a fin de evaluar el estado de hospitalización, los síntomas y los riesgos.

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



## Información adicional y recursos disponibles

La vacunación es la mejor manera de prevenir la infección y transmisión del COVID-19. Para obtener más información sobre las vacunas contra el COVID-19, incluidas las respuestas a preguntas frecuentes y dónde encontrar un centro de vacunación, visite: [www.safestrongoregon.org](http://www.safestrongoregon.org). Se recomienda que los niños de 5 años o más que completaron su serie primaria de vacunación contra el COVID-19 hace al menos 5 meses reciban una dosis de refuerzo. Las personas que recibieron una primera dosis de refuerzo hace al menos 4 meses son elegibles para recibir una segunda dosis de refuerzo si cumplen con los siguientes criterios:

- Personas de 50 años o más.
- Personas de 12 años o más e inmunocomprometidas de forma moderada o grave.
- Personas de 18 años o más que recibieron 2 dosis de la vacuna de J&J (Janssen).

Para obtener más información sobre elegibilidad para dosis de refuerzo de la vacuna contra el COVID-19, visite: [www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/booster-shot.html](http://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/booster-shot.html) and <https://govstatus.egov.com/or-oha-booster-covid-19-vaccine>.

### ¿Cómo puedo encontrar una vacuna o dosis de refuerzo contra el COVID-19?

Visite <https://www.safestrongoregon.org>.

### ¿Dónde puedo encontrar un centro de pruebas de COVID-19?

Visite <https://govstatus.egov.com/or-oha-covid-19-testing>.

### ¿Qué debo hacer si un miembro de mi familia o yo nos expusimos al COVID-19 u obtenemos un resultado positivo de COVID-19?

Visite <https://govstatus.egov.com/or-oha-covid-19-positive-test>.

Llame gratis al 866-917-8881 o envíe un mensaje de texto con la palabra "OHACOVID" al 61222 si obtiene un resultado positivo.

Informe a salud pública sobre sus síntomas o su prueba positiva con [esta rápida encuesta en línea](#).

# Informe quincenal de COVID-19

Resumen de vigilancia quincenal de Oregon



## ¿Cómo puedo obtener tratamiento para prevenir los síntomas graves de COVID-19?

El tratamiento para el COVID-19 ahora está ampliamente disponible. Existen muchos tratamientos eficaces, y la mayoría de ellos da mejores resultados si se realiza dentro de los 5 días de inicio de la enfermedad. Puede encontrar opciones de tratamiento para usted u otras personas en: <https://govstatus.egov.com/or-oha-covid-19-treatments>.

**¿Con quién puedo hablar si necesito ayuda?** Marque 2-1-1 para obtener ayuda relacionada con pruebas, vacunas o preguntas generales. Es posible que también encuentre ayuda para cubrir los gastos relacionados con el COVID-19 a través del departamento de salud pública local de su condado.

**¿Qué otros datos sobre el COVID-19 están disponibles?** Puede encontrar datos sobre mortalidad en Oregon, incluidas las muertes asociadas al COVID-19, en <https://public.tableau.com/app/profile/oha.center.for.health.statistics>.

Puede encontrar datos adicionales sobre la edad y la gravedad de la enfermedad de las personas diagnosticadas con COVID-19 en <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19CaseDemographicsandDiseaseSeverityStatewide/DiseaseSeverity>.

Puede encontrar datos adicionales sobre casos de COVID-19 por estado de hospitalización en el tiempo en <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonHealthAuthorityCOVID-19DataDashboard/COVID-19EPICases>.

Puede encontrar información adicional sobre casos de COVID-19 por condado en <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19Update/DailyDataUpdate>; and at <https://public.tableau.com/app/profile/oregon.health.authority.covid.19/viz/OregonCOVID-19TestingandOutcomesbyCounty/OregonsCOVID-19TestingandOutcomesbyCounty>.

**Accesibilidad a los documentos:** Para las personas con discapacidades o las personas que hablan un idioma que no es inglés, el Oregon Health Authority, OHA puede proporcionar información en formatos alternativos, como traducciones, letra grande o braille. Comuníquese con el Centro de Información de Salud llamando al 1-971-673-2411, TTY: 711, o bien, envíe un correo electrónico a [COVID19.LanguageAccess@dhsaha.state.or.us](mailto:COVID19.LanguageAccess@dhsaha.state.or.us).